

1 Mittente  GETRAG B.V. Co. KG Hermann-Hagenmeyer Strasse, 1 74199 UNTERGRUPPENBACH GERMANY V.A.T. id no. IT00135049997		Lettera di vettura internazionale N 31119 Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada																													
2 Destinatario Renault Stab. di Oyak Bursa Organize Sanayi Bolgesi PK255 TR-16372 Bursa Turquie		16 Trasportatore MARS LOJIS Yalova Yolu İnallar Plaza BURSA TURKIYE IDEM																													
3 Luogo previsto per la consegna Stab. di Oyak Bursa Organize Sanayi Bolgesi PK2 TR-16372 Bursa Turquie		17 Trasportatori successivi LADİK NAKLIYAT VE TİCARET A.Ş. Turgut Üzal Mh. 1467/1 Cd. Astor İş Mrk. No:42 Kat:9 D:28-29 Batıkent/Y.Mahalle-ANKARA Tel:0312 396 01 88 Fax: 0312 396 01 91 Havza V.D.: 607 003 3835																													
4 Luogo e data della presa Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Italia		25/02/2022 18 Riserve ed osservazioni del trasportatore																													
6 Contrassegni e numeri 5 Documenti allegati Delivery Note Invoice Reference		9 Denominazione merce 7 Numero dei colli 8 Imballaggio 11 Peso lordo Kg 12 Vol. m3 Gearboxes for car assembly Part Number Quantity Packaging list 320103469R 24 PZ 3 RSA RACK 300 Peso lordo 7265179 L1251YW4 2186,4 7265172 LR25OW31 20406,4 7265178 LR25OW32 320108071R 8 PZ 1 RSA RACK 300 728,8																													
Classe Cifra Lettera ADR*		32 colli 23321,60 Kg																													
14 Istruzioni per il pagamento del nolo <input type="checkbox"/> Franco <input type="checkbox"/> Assegnato		19 convenzioni particolari <table border="1"> <thead> <tr> <th>20 Da pagare per:</th> <th>Mittente</th> <th>Valuta</th> <th>Destinatario</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Prezzo trasporto</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Abbonamento</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Saldo</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Maggiorazioni</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Supplementi</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Totale</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>		20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario	Prezzo trasporto				Abbonamento				Saldo				Maggiorazioni				Supplementi				Totale			
20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario																												
Prezzo trasporto																															
Abbonamento																															
Saldo																															
Maggiorazioni																															
Supplementi																															
Totale																															
21 Compilato a Modugno (Bari) - Italia 25/02/2022		15 Rimborso																													
22 Firma e timbro del mittente In nome e per conto del mittente  Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Partita IVA 04886850728		23 Firma e timbro del trasportatore LADİK NAKLIYAT VE TİCARET A.Ş. Turgut Üzal Mh. 1467/1 Cd. Astor İş Mrk. No:42 Kat:9 D:28-29 Batıkent/Y.Mahalle-ANKARA Tel:0312 396 01 88 Fax: 0312 396 01 91 Havza V.D.: 607 003 3835 Targa mezzo Bilico 55AGF 529 S5 AGF 528																													
		24 Merce ricevuta Luogo Data Firma e timbro del destinatario																													

When performing transport activities, the carrier is obliged to comply with the rules existing in terms of road traffic and especially those related to the content of the following articles of the Law Decree 30/4/92, nr. 285 and following amendments: art. 61- dimensional tolerance; art. 164- placing the load on the vehicles; art. 174 -driving duration of the vehicles. The activities of loading of the goods and distribution of the load on the axles is to be borne exclusively by the carrier which must make sure they are safely fastened by means of specific belts and/or straps and everything related to road transport according to the safety rules provided. Particularly, the carrier is obliged to check personally that the goods are loaded in such a way to offer the maximum safety during transportation; moreover it does not have to exceed any weight limits of the vehicle and dimensions. The contractor and/or recipient are not liable for any failure to comply with the instructions, with explicit obligation to indemnify the Customer and/or the Recipient against any penalty received for the non-compliance with the law and except for the repetition for additional payments.



Magna PT B.V. & Co. KG

PACKING LIST

Shipment reference: P062273301

Date: 25/02/2022

**RECEIVER OYAK-RENAULT MONTAGE / A. ^. Organize Sanayi Bolgesi / TR-16372
BURSA - Tuerkiye**

DELIVERY NOTE : 7265178; 7265179; 7265172

Date 25/02/2022

INVOICE NUMBER: 530092001, 530092000, 530091999

Date 25/02/2022

DELIVERY TERMS: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

DESCRIPTION OF GOODS

Part Number: 2510000461-006; 2510002415-008; 2510002415-008

Customer Reference : 320108071R; 320103469R; 320103469R

QUANTITY: 256 PCS

QUANTITY OF PACKAGING: 32 PCS

GROSS WEIGHT 23.321,6 Kg

NET WEIGHT 17561,6 Kg

PACKAGING DESCRIPTION

Expandable packaging (Carton on Pallet)

Empty weight: 36kg

Dimensions: 132 cm x 114 cm x 69 cm



Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

Firma
Firma OYAK-RENAULT Montage SNC
BURSA MONTAJ
A. ^. Organize Sanayi Bolgesi
16372 BURSA - TUERKIYE
TÜRKEI

Lieferschein-Nr. / Datum: 7265172 / 25.02.2022
Bestell-Nr.: 640040
Bestell-Datum:
Lieferanten-Nr.: 0025566103
Auftragsnr. / Datum: 756922 / 22.02.2022
Auftraggeber: 10006847
Warenempfänger: 30007942
01 Serie
Sachbearbeiter Logistik: Battista, Giuseppe
Tel.-Nr. / Fax: +39/0805858-660 / -654

Abladestelle: MS7T

Lieferschein

Gewichte (Brutto/Netto) - Volumen - Markierung
Bruttogewicht 20.406,400 KG Nettogewicht 15.366,400 KG

767500

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
000010	2510002415-008 HF-BVA DW5 007 H5H Kundenartikelnummer 320103469RPosition2	224 ST	15.366,400 KG

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

Firma OYAK-RENAULT Montage SNC
16372 BURSA - TUERKIYE

Beleg-Nr. / Datum
7265172 / 04.03.2022

Seite
2

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
------	-------------------------	-------	---------

Serialnr.: (320103469RTBVBOAD0, 320103469RTBVBOE18,
320103469RTBVBOE42, 320103469RTBVBOE44,
320103469RTBVBOE47, 320103469RTBVBOE49,
320103469RTBVBOE4A - 320103469RTBVBOE4F,
320103469RTBVBOE50 - 320103469RTBVBOE59,
320103469RTBVBOE5A - 320103469RTBVBOE5F,
320103469RTBVBOE60 - 320103469RTBVBOE69,
320103469RTBVBOE6A - 320103469RTBVBOE6D,
320103469RTBV1447, 320103469RTBV144C -
320103469RTBV144E, 320103469RTBV1450 -
320103469RTBV1452, 320103469RTBV1454 -
320103469RTBV1459, 320103469RTBV145A -
320103469RTBV145F, 320103469RTBV1460 -
320103469RTBV1469, 320103469RTBV146A -
320103469RTBV146F, 320103469RTBV1470 -
320103469RTBV1476, 320103469RTBV1478,
320103469RTBV1479, 320103469RTBV147A -
320103469RTBV147F, 320103469RTBV1480,
320103469RTBV1482, 320103469RTBV1484,
320103469RTBV1485, 320103469RTBV1487,
320103469RTBV148B - 320103469RTBV148E,
320103469RTBV1490 - 320103469RTBV1499,
320103469RTBV149A, 320103469RTBV149C,
320103469RTBV149E, 320103469RTCVBAB94,
320103469RTCVBB063, 320103469RTCVBB0B0,
320103469RTCVBB0BF, 320103469RTCVBB0D3,
320103469RTCVBB0DC, 320103469RTCVBB0DF,
320103469RTCVBB105, 320103469RTCVBB10B,
320103469RTCVBB115, 320103469RTCVBB134,
320103469RTCVBB137, 320103469RTCVBBC2A -
320103469RTCVBBC2F, 320103469RTCVBBC30,
320103469RTCVBBC31, 320103469RTCVBBC33 -
320103469RTCVBBC39, 320103469RTCVBBC3A,
320103469RTCVBBC3B, 320103469RTCVBBC3D -
320103469RTCVBBC3F, 320103469RTCVBBC41 -
320103469RTCVBBC49, 320103469RTCVBBC4A -
320103469RTCVBBC4F, 320103469RTCVBBC50 -
320103469RTCVBBC59, 320103469RTCVBBC5A -
320103469RTCVBBC5F, 320103469RTCVBBC60 -
320103469RTCVBBC69, 320103469RTCVBBC6A -
320103469RTCVBBC6F, 320103469RTCVBBC70 -

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmayer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

Firma OYAK-RENAULT Montage SNC
16372 BURSA - TUERKIYE

Beleg-Nr. / Datum
7265172 / 04.03.2022

Seite
3

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
900001	TBA-501665 Rack Renault DCT 300 Kundenartikelnummer MFM---1353	28 ST	5.040 KG

VERSANDBEDINGUNGEN: 03 LKW Spedition

LIEFERBEDINGUNGEN: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

OYAK RENAULT OTOMOBIL
FABRIKALARI AS

Organize Sanayi Bolgesi. Mavi Cadde. 1
16372 BURSA (NILÜFER)-TUERKIYE
TÜRKEI

Invoice no. / Date: 530091999 / 25.02.2022
Services rendered: 25.02.2022
Purch. ord. no.: P062273301
Purchase Date:
Supplier's no.: 255661
Delivery no. / Date: 7265172 / 25.02.2022
Order no. / Date: 756922 / 22.02.2022
Customer no.: 10007593
Consignee: 30007942
01 Serie
Your VAT-ID: FR66780129987
Our VAT-ID: IT00135049997
Our Tax-ID: 65215/52300
Sales: Gruchet, Nicolas
Tel.-no. / Fax: 07131-644-4802 / 07131-644-4414
Email: nicolas.gruchet@magna.com

Ship-to address

Firma
Firma OYAK-RENAULT Montage SNC
BURSA MONTAJ
A. Ş. Organize Sanayi Bolgesi
16372 BURSA - TUERKIYE
TÜRKEI

Loading station: MS7T

Invoice

Currency EUR

Weights (Gross/Net)

Gross weight 20.406,400 KG Net weight 15.366,400 KG
Gross weight includes packaging material, for details see delivery documents

Item	Material	Qty	Description	Price	Price unit	Qty unit	Value
000010	2510002415-008		HF-BVA DW5 007 H5H				
	Customer material no. 320103469R Item 2						
		224 PC		1.241,38	EUR	1 PC	278.069,12
	Commodity Code:		87084050				
	Country of origin:		Italy				

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604



OYAK RENAULT OTOMOBIL
 Organize Sanayi Bolgesi. Mavi Cadde. 1
 16372 BURSA (NILÜFER)-TUERKIYE

Date/Doc. no.
 25.02.2022 / 530091999

Page
 2

Total items			278.069,12
Value Added Tax	0,000	278.069,12	0,00
	Art. 8, par. 1, lett. b)		
Final amount			278.069,12
Final amount in local currency EUR			278.069,12

Terms of payment: Up to 30.04.2022 without deduction
 Terms of delivery: FCA VAT Warehouse Modugno (BA) 4
 Disp. type seq.: 03 Truck Forwarder

Exporter / Sender:
 Magna PT S.p.A.
 Via dei Ciclamini 4
 70026 Modugno (BA)
 Italy

 MAGNA does not accept the RENAULT Global Terms and Conditions as basis for the activities and deliveries to RENAULT and other associated companies. All services, activities and deliveries from MAGNA to RENAULT and other associated companies are based on the conditions as agreed in DW30 specific F3 contract dated 18.12.2015.

shipped from VAT warehouse Bari

Magna PT B.V. & Co. KG
 Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
 74199 Untergruppenbach
 Deutschland
 www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
 Untergruppenbach
 Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
 Pers. haftende Ges.: Magna PT
 Management B.V. mit Satzungssitz
 in Amsterdam und Verwaltungssitz
 in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
 Firmennr. 65999568
 Geschäftsführer:
 Sandro Morandini
 Thomas Klett

Bankverbindung:
 Commerzbank AG
 DE10 6048 0008 0502 1923 00
 BIC: DRESDE FF 604